VOLUME 04 ISSUE 09 PAGES: 58-62

OCLC - 1121105677











Publisher: Oscar Publishing Services





Website: https://theusajournals. com/index.php/ajsshr

Copyright: Original content from this work may be used under the terms of the creative commons attributes

4.0 licence.

PHRASEOLOGICAL UNITS USED ON THE BASIS OF THE LEXEMA "SOUL" IN THE WORK "KISASI RABGHUZI"

Submission Date: Sep 02, 2024, Accepted Date: Sep 07, 2024,

Published Date: Sep 12, 2024

Crossref doi: https://doi.org/10.37547/ajsshr/Volume04Issue09-09

Umida Farmonova

Teacher of Fergane state university, Uzbekistan state world languages university, Uzbekistan

ABSTRACT

This article analyzes the basis of formation of phraseological units used in "Qisasi Rabguzi". Phrases formed on the basis of somatisms in the work are analyzed.

KEYWORDS

Phraseologism, phraseological unit, phrase, lexeme, somatism.

INTRODUCTION

Phraseological units used on the basis of the lexeme "heart" in the work "Qisasi Rabguzi"

When expressing the mental and emotional state of a person, the lexeme of mind is an active member of phraseological units, "figuratively speaking". Through this word, expressions with positive, negative, neutral usage are united around the lexeme of mind. In the work "Qisasi Rabguzi" expressions related to the lexeme of the heart were also used, which served to

increase the artistry of the work. There are a lot of phraseological units formed on the basis of the heart lexeme in the work:

The expression kongul kesti is now used in the form of kongul(i) and it expresses the meaning of "deciding to part with someone or something close to one's heart". As a variant, to disappoint; the expression "to be discouraged" [O'TFL. p. 299] is used. From these expressions, the shades of meaning of "getting lost,

VOLUME 04 ISSUE 09 PAGES: 58-62

OCLC - 1121105677











Publisher: Oscar Publishing Services

giving up hope" that express a negative attitude are noticeable:

Sara lived a hundred years and tried to discourage her son;

I missed Musa, my heart burned, I was disappointed in my life.

The expression of two volunteers is used in the sense of "not being able to decide on something", "hesitating":

On the day of killing Yusuf, there were two volunteers, and the clan also became two volunteers.

The expression kongul berdim taken from a work with a positive meaning, kongul bermak - to love, which appeared in O'TFL. Variant: it is a variant of the phrases to please - not to please:

I was honored, encouraged, and connected to him.

Malik encouraged her, and the girl agreed.

In the work, the phrase "to get involved" is used. Variant: means not to be disappointed. Today, this phrase is included among the historical phrases, and mainly this phraseological unit is referred to in an artistic style:

They were interested in the world, but Mavla did not wish them. You have taken care of me, I will make you a noble, I will create a noble people, I will give this property to others;

When Ibrahim, peace be upon him, paid attention to the greatness of his footsteps, he cried out: "Oh, cool fire, stay healthy, Ibrahim Uza."

The expressions "Kongli khush bolddi" and "Kongli khush khylimik" are among the phraseological units expressing a positive meaning. These expressions have expressed such meanings as "to feel better, to be happy":

Yusuf's heart was very happy, he was commanded to do the right thing, the world was enlightened;

Gabriel came and said: O Moses, take heart, the torment is over.

Soft-hearted - soft-hearted expressions express such meanings as "pleasant, compassionate":

He said to Eve: "The tooth will be soft-hearted".

The expression konglum bolmans in the dictionary is not kongl(i) - not being able to sleep because of boredom. Variant: did you like it?; I didn't like it. Synonym: kongl(i) expresses such meanings as:

I will make a netak that will not disappoint anyone?".

Hard-hearted phrase "has no mercy". Option: stone heart; stone volunteer; stone heart [is]; Synonym: stone heart - stone heart. Antonym: empty heart, soft

VOLUME 04 ISSUE 09 PAGES: 58-62

OCLC - 1121105677











Publisher: Oscar Publishing Services

heart - soft heart. In the work, as a result of the replacement of the lexemes in this phrase, the phrase "hard heartedness" is used:

"O Azrael, you are very sad;

His people are more religious than others.

In the sentences of the work, the phrase "to wish" is used, and it expresses such meanings as "to want, to desire":

They said: "They saw the world, their hearts longed for the world, they stayed in the moment";

Kitam said to the person who went: "I can do what my heart desires."

The phrase "Konglum tinsun" is a historical variant of the phrase "Kongli zasho zasad". This phrase explains the meaning of "to be calm - to calm down":

He exclaimed: Oyo, don't you believe? Aydi said: "Kertunurman, I know that you have accepted me as your friend, so my heart will be calm";

Musa's heart was filled with water, and Pharaoh's dead body was thrown out.

The expression "to hurt" means "to be offended". This phrase is used in the work in the form of heartache, heartache:

Don't hurt our hearts, don't spoil our desires;

Yusuf missed: if I get off the horse, Rayyan Malik will be heartbroken.

The phrase kongli bor, which is actively used in the ordinary speech style of the Uzbek language, means "inclined, benevolent". There is also an antonym for this phraseological unit:

He said: "O Zaum, if you have the heart to see Kosur, invite me";

It was a pleasure to hear Malik Sora before seeing him.

The phrase Ko'ngli to'landi is a historical variant of the phrase ko'ngl(i) to'ldi and expresses such meanings as "to be satisfied":

Ibrahim saw Sarah and was satisfied.

In the work, the expression "to spread one's heart and make one happy" expresses such meanings as:

Let him see the wild summer, let him see the lambs, and let him be scattered, let his heart be opened, let him lie to his fathers with a false tongue and pollute the peaceful minds, send him away with us soon. and let them play, they came to hand;

He said, "My brothers, let me see the beautiful summer of the wild, let me see the lambs, and let my heart be opened."

VOLUME 04 ISSUE 09 PAGES: 58-62

OCLC - 1121105677











Publisher: Oscar Publishing Services

The expression Konglun kopardilar is considered a synonym of the expression Konglun ogritmak, "to hurt". Variant: heartache expresses such meanings as:

When they found out that Ya'qub was not looking for Yusuf, they came to Yusuf and gave him a word, and they upset Yusuf's heart with tricks and tricks.

The existing words in the language are constantly updated. With the passage of time, actively used lexemes in the language give way to new ones. The same situation can be observed in the phraseological fund of the Uzbek language. Problem: the expression "Kongli Ossun" used in the work belongs to such expressions. This phrase was replaced by kongl(i) [encourage. Option: uplifting (-); encouraging(-). Synonym: kongl(i) grew - to grow one's heart(i). Antonym: kongl(i) chokdi - to sink one's heart]

This is the day, my relative, - he said, be happy and be happy.

As a result of the above-mentioned process, the phrase "Konglum yyokh erdi" has entered the ranks of "archaic" phrases. Today, this phrase is replaced by kongl(i) [reluctance. Antonym: kongl(i bor)] is used:

Musa said: "I killed, but I did not want to kill."

The phrase "Kongli soft" means "soft hearted, compassionate". cheerful, This expression comprehensive in meaning, soft-hearted (variant); empty mind (synonym); hard-hearted - hard-hearted;

stone heart - stone heart (antonym) also comes in forms such as:

Yalavochlar responded with a soft-hearted prayer and the moth died.

The expression kongl(i boldami) in the work expresses the meaning of "not being able to sleep because of happiness". As an alternative, did you like it?! I was not disappointed; Synonym: There are also forms such as конгл(i) бормади. These phrases are actively used mainly in artistic speech, and sometimes in ordinary conversation:

That is to say, is not the heart of the region ugly? ".

The expression to come to mind is "to think for oneself" [Variant: to come to mind - to bring to mind. Synonym: to think] explains the meaning:

By introducing another lexeme into the component of the phrase with the skill of the writer, the impressive power of this phrase increases again. The expression "Kongl(i) sovidi" is used in the work as a gift from my relatives. This phrase means something like "the former good relationship is gone":

My father gave me a gift from my relatives.

Sometimes, with the skill of the writer, a lexeme in the phrase is left out. This process serves to increase the impact of the phrase used in the work and attract the reader's attention. The expression "disappointed"

VOLUME 04 ISSUE 09 PAGES: 58-62

OCLC - 1121105677











Publisher: Oscar Publishing Services

used in the work belongs to such expressions. In fact, this phraseological unit is angl(i) [to worry about oneself. Option: upset. Synonym: to worry] is used in the form:

Mavla the Great put the Copts to sleep: not a single Copt woke up. In that case, Musa was very upset.

The expression kongli bor is used in two different meanings: 1. Willing, benevolent. 2. Prone to love. The following example uses the first meaning of this phraseology:

The Aymish wanted Bilgis to become a Muslim.

The expression "to entertain" means "to please oneself by giving pleasure".

May you welcome the hearts with kindness.

In short, in Rabguzi's work "The Story of Rabguzi" there are a lot of phraseologisms formed on the basis of somatisms. Including eye, tongue, mouth, face, head, hand, finger, heart, lung., eyebrow, ear, foot, and neck lexemes formed by phraseological units served to express a person's imagination, behavior, physiological and mental states.

REFERENCES

Йўлдошев Б. Ўзбек фразеологияси ва фразеографиясининг шаклланиши ҳамда тараққиёти. — Самарқанд: СамДУ нашри, 2007. б. 26-62

- 2. Йўлдошев Б. Фразеологик услубият асослари (ўкув қўлланмаси). Самарканд: 1998. 95-bet.
- 3. Рахматуллаев Ш. Ўзбек тилининг изохли фразеологик луғати. — Т., 1978;
- 4. Рахматуллаев Ш. Ўзбек тилининг фразеологик луғати. — Т., 1992;
- Раҳматуллаев Ш. Лексикология билан фразеология // Хозирги ўзбек адабий тили. — Т., 1992. 49-186-бетлар;

